

Chansons

Charlie Adams

Volume 33, Number 4-5 (196-197), August–October 1991

Liberté aux Indiens

URI: <https://id.erudit.org/iderudit/60546ac>

[See table of contents](#)

Publisher(s)

Collectif Liberté

ISSN

0024-2020 (print)

1923-0915 (digital)

[Explore this journal](#)

Cite this document

Adams, C. (1991). Chansons. *Liberté*, 33(4-5), 132–137.

CHARLIE ADAMS

CHANSONS

JE NE SUIS PAS SEUL

Tous les matins de tous les jours je me réveille
au pays des Inuit et quand je lève la tête
je vois le soleil et les nuages

On a un jour si beau dehors
et si bon à respirer
je me frotte bien les yeux
non je ne me réveille pas seul
et ça me rend heureux

Je suis Inuk au pays des Inuit
ça me rend heureux pour toujours
de ne pas me réveiller seul

Tous les jours j'apprends du nouveau
des choses que je ne savais pas
à quoi je n'avais pas pensé
et je ne les apprends pas seul
voilà ce qui me rend heureux

Charlie Adams est un chanteur inuit qui compose la plupart de ses textes en inuit. Ses disques sont très populaires parmi son peuple.

PUTURIE

La vieille histoire que je raconte
je la tiens du père de ma mère
les Inuit n'étaient pas nombreux
et les hommes devaient demander
quand ils voulaient une épouse

Quand Puturie trouva une fille
il alla le dire à sa mère
sa mère fit tout ce qu'elle pouvait
pour convaincre la mère de la fille

Tout ce que tu veux tu l'auras
si c'est mon fils que tu épouses
des peaux de phoque et des peaux d'ours
pour que tu voies comme je t'aime

Quand Puturie entend ça
il est tout heureux
il attelle ses chiens et va la chercher
mais elle le repousse
alors il l'attache au traîneau
et lui dit ces mots

Tout ce que tu veux tu l'auras
si tu te maries avec moi
des peaux de phoque et des peaux d'ours
pour que tu voies comme je t'aime

JE SUIS D'ACCORD

Ma mère m'a dit
de ne pas tourner mal
de ne pas jouer de vilains tours
de ne pas rentrer tard

J'ai toujours été d'accord
tout le temps d'accord avec elle

De ne faire pleurer personne
même pas les autres gars
et de ne jamais mentir
ma mère me l'a demandé

J'ai toujours été d'accord
tout le temps d'accord avec elle

Si j'étais un mauvais gars
ça se verrait tout de suite
et de ne jamais voler
tout le temps elle me l'a dit

J'ai toujours été d'accord
tout le temps d'accord avec elle

J'ai toujours été d'accord
tout le temps d'accord avec elle

JE PLEURE

Hier un de tes amis m'a dit
de bien regarder si tu n'étais pas avec un autre
tout le temps j'ai essayé
de te dire que je t'aime vraiment
mais tu ne fais que te détourner
tu ne penses pas du tout à moi

Je n'arrête pas de pleurer
ça me fait tellement mal en dedans
je n'arrête pas de pleurer
parce que je te veux pour tout le temps

Tout ce que tu m'as donné
tout ça je le mets de côté
et quand je pense à toi
je le regarde et je pleure

Je n'arrête pas de pleurer
ça me fait tellement mal en dedans
je n'arrête pas de pleurer
parce que je te veux pour tout le temps

Je n'arrête pas de pleurer
ça me fait tellement mal en dedans
je n'arrête pas de pleurer
parce que je te veux pour tout le temps

QUAND J'ÉTAIS PETIT GARS

Les choses que je faisais quand j'étais petit gars
j'y pense et ça me rend heureux
on glissait sur une grande pente
les autres gars et moi

Quand il y avait du vent j'allais dehors
je montais un petit igloo même si je ne savais pas
si le temps était beau je faisais semblant de chasser
ce que mon père faisait je voulais le faire

Je n'oublierai jamais ces vieilles choses-là
ces vieilles choses-là c'était tant de bonheur
tout ce que je faisais quand j'étais petit gars
maintenant je ne peux plus le faire

Aujourd'hui les petits gars que je vois
même quand il fait beau ils ne sortent pas
regardez-moi je suis en train de penser
que j'aimerais redevenir petit gars

LA LAMPE À HUILE

Nous les Inuit depuis déjà longtemps
nous oublions notre passé
nous laissons nos coutumes derrière nous
il y a bien des choses qu'on ne voit plus
dont on avait l'habitude
plusieurs étaient utiles et secourables

La lampe à huile et aussi le harpon
les chiens et le fouet on ne s'en sert plus
et dans l'igloo on n'entend plus
éclater de rire dehors

Nous les Inuit qui avons les animaux
pour tout vêtement et toute nourriture

La lampe à huile et aussi le harpon
les chiens et le fouet on ne s'en sert plus
et dans l'igloo on n'entend plus
éclater de rire dehors